Associazione di Volontariato
del Piemonte Onlus
"Janusz Korczak"

JANUSZ KORCZAK A VERCELLI

Il suo spirito vive nell'Associazione del Piemonte

13-18 Novembre 2012
Chiesa di S.ta Chiara
C.so Libertà 300, Vercelli

Il Parlamento della Repubblica di Polonia ha dichiarato il 2012 Anno di Janusz Korczak, data la concomitanza con il 70° anniversario della tragica morte del celebre pedagogo, medico, autore di narrativa per l'infanzia e attivista di origine ebraica, che venne ucciso nel campo di sterminio nazista di Treblinka. Sempre quest'anno si celebra il centenario della fondazione della Casa degli Orfani, istituzione educativa destinata ai bambini ebrei, unica nel suo genere, dove Janusz Korczak proponeva e portava avanti i metodi educativi che superavano di gran lunga gli schemi tradizionali adottati all'epoca.

CATALOGO della MOSTRA

1. Janusz Korczak:
la vita, le opere
e il messaggio educativo

2. Johan Amos Komensky
(Comenius)

3. l'attività
dell'Associazione
Janusz Korczak

L' Associazione di Volontariato del Piemonte "Janusz Korczak" desidera ringraziare tutti coloro che hanno offerto il proprio tempo affinchè questo progetto potesse concretizzarsi e realizzarsi nel migliore dei modi; un ringraziamento particolare a Eleonora Barazia per l'importante lavoro di ricerca e selezione svolto.

LA MOSTRA SU JANUSZ KORCZAK

Questa mostra su Janusz Korczak (1878-1942) è stata realizzata in Israele dal Kibbutz dei combattenti del Ghetto di Varsavia che raggiunsero, i pochi che si salvarono e, tra questi, anche alcuni allievi diretti del grande educatore, una Casa da dove non potessero più essere cacciati.

E' stata fatta quindi questa mostra sulla base anche dei ricordi vissuti insieme e con intelletto d'amore. Si formò così anche l'Associazione a lui dedicata.

In Italia è stata esposta per la prima volta a Bologna dal 24 al 26 giugno 2007 al Museo Ebraico.

La mostra è importante non solo come testimonianza unica, ma perché richiama una precisa concezione storica internazionale della prima Dichiarazione internazionale dei diritti dell'infanzia del 1924 (Dichiarazione di Ginevra) scaturita dalla Società delle Nazioni, dopo la Prima Guerra mondiale.

La seconda Dichiarazione internazionale dei diritti del bambino (Convenzione dell'Onu) è del 20 novembre 1959 e come tutte le Convenzioni che richiedono l'assenso di tutti i membri costituisce, anche se per noi molto importante, un testo di compromesso e di genericità. Occorrerà rivedere quella Convenzione e l'eredità di Korczak può contribuire alla accettazione di nuovi diritti ed obiettivi che comportano nuovi doveri. Onde superare il metodo dell'assenso generale su testi non chiari occorre educare, educare per avere il coraggio di scelte di vita concrete che impegnino tutta la comunità internazionale.

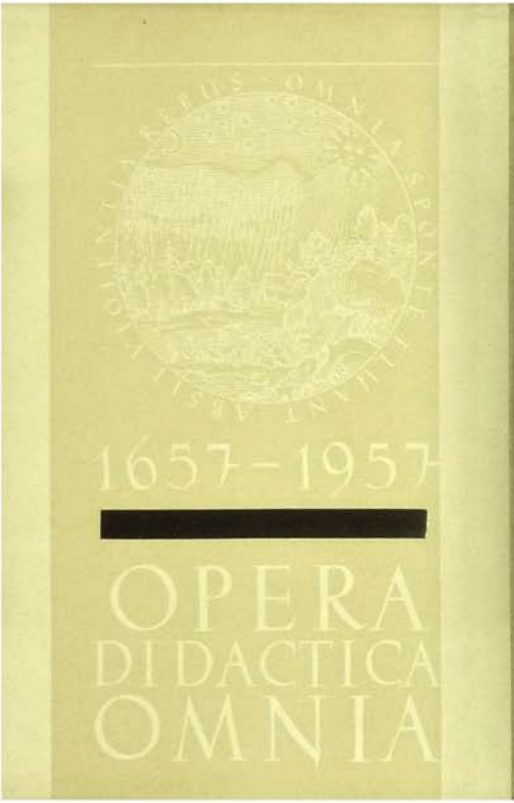
Accanto a queste dichiarazioni internazionali, vi sono state iniziative, come ad esempio quella che riguarda la possibilità di piantare a cura dei Comuni un albero alla nascita di ogni bambino o bambina (legge italiana del 1992: Un albero per ogni bambino, che l'Omep - Organizzazione mondiale per l'educazione della prima infanzia - volle fortemente per coinvolgere le popolazioni, i Comuni, l'ambiente e l'intera comunità nazionale nel quadro di una nuova concezione dei

diritti dei bambini e delle bambine inspirata alla prospettiva *korczakiana*) ed altre iniziative pubbliche e private intese a educare alla conoscenza della natura dei fanciulli e dei loro bisogni. In questo quadro l'Associazione nazionale degli Amici di Janusz Korczak e le Associazioni regionali costituiscono un punto di riferimento assai importante. Tale nuova concezione implica doveri da parte della società tutta.

L'esempio e l'ammaestramento del grande educatore dovrebbe essere sempre più conosciuto per ritrovare in ciascuno di noi la radice di quei valori di rispetto della vita e delle culture capaci di creare una convivenza civile, democratica, giusta. Le idee di Korczak sono in questo senso rivoluzionarie. Vercelli è un esempio di quanto si possa operare in tal senso. Qui c'è il monumento che, a nome di tutti i bambini italiani, quelli di Vercelli hanno dedicato a Korczak tramite il valente artista vercellese Guido De Bianchi; qui c'è la Scuola materna statale che porta il suo nome che ha sviluppato nel tempo una creatività coinvolgente che costituisce un punto di riferimento di bambini fieri e felici; a Vercelli l'Associazione piemontese, tramite Virgilio Grimaldi e la degna e creativa continuatrice Mirella Carpanese, attuale Presidente della Associazione, ha con alacre fantasia ed impegno aperti campi di penetrazione ambientale, psicologiche, educative perché qui la figura del grande maestro dell'umanità percorre un itinerario verso una società più consapevole e attiva.

Giuliana Limiti
Presidente dell'Associazione italiana "Amici di Janusz Korczak"

NELLA PAGINA SEGUENTE: RIPRODUZIONE DI ALCUNE PAGINE ESTRATTE DALL'OPERA DIDATTICA OMNIA DEDICATA A JAN AMOS KOMENSKY, PUBBLICATA NEL 1957



ALBUM

CONSACRATO ALLA VITA E ALL'OPERA DI

JAN AMOS KOMENSKÝ

Ventesimo degli scritti, edti in occasione del 300. anniversario della pubblicazione ad Amsterdam dell'Opera didactica omnia (Amsterdam 1657) e del 300. anniversario della prima edizione dell'opera Orbis pictus (Norimberga 1658).

I·A·COMENIUS
1657
1957
OPERA DIDACTICA OMNIA·ORBIS PICTUS
1658
1958

Redazione di Vojtěch Pavlásek in collaborazione con Bohumil Novák.

Vista grafica: Hermina Melichárková e Dominik Fuhr.

Copertina di Hermina Melichárková.

Pubblicato dalla Casa Editrice Orbis, Sezione Internazionale, per il tipografico di J. A. Komenský, in due lingue: ceco, inglese, in greco francese, italiano, tedesco, olandese e spagnolo.

Tiratura totale: 6 migliaia. Orbis – Praha [illegible]

DIDACTICA MAGNA
UNIVERSALE OMNES OMNIA
docendi artificium exhibens:

SIVE

Certus & exquisitus modus, per omnes alicujus Christiani Regni communitates, Oppida & Vicos, tales erigendi Scholas, ut Omnis utriusque sexûs Juventus, nemine usquam neglectò, Literis informari, Moribus expoliri, Pietate imbui, eâque ratione intra pubertatis annos ad omnia quæ præsentis & futuræ Vitæ sunt, instrui possit,

Compendiosè, Jucundè, Solidè.

Ubi omnium quæ svadentur,

FUNDAMENTA, ex ipsissima Rerum natura eruuntur:
VERITAS, artium Mechanicarum parallelis exemplis demonstratur:
SERIES, per Annos, Menses, Dies, Horas, disponitur:
VIA denique in effectum hæc feliciter deducendi, facilis & certa ostenditur.

JOHAN·AMOSI COMENII
SCHOLA LUDUS,
SEU
ENCYCLOPÆDIA VIVA:
HOC EST
Praxis Scenica
JANUÆ LINGVARUM & RERVM,
Artificium exhibens amœnum,
Res omnes Nomenclatura vestitas,
& vestiendas, Sensibus ad vivum
repræsentandi.

Francofurti apud Thomam Matthiam Gœzium
Sumptibus Translatoris.
Cum Privilegio Electorali Palatino.

Typis Jacobi Laschè, Typographi Hanoviensis.
Anno M. DC. LIX.

“ I BAMBINI SONO PERSONE “

Il Parlamento della Repubblica di Polonia ha dichiarato il 2012 **“ Anno di Janusz Korczak “.**

L’Associazione di Volontariato Onlus Janusz Korczak intende rendere omaggio al grande pedagogista – educatore – medico polacco, nella ricorrenza del **settantesimo anniversario della morte** e del **centenario della fondazione della “Casa degli Orfani“di Varsavia**: quest’ultima istituzione educativa, destinata ai bambini ebrei, venne fondata da Korczak e diretta e gestita con metodi educativi rivoluzionari.

La mostra esposta in Santa Chiara di Vercelli, con il patrocinio delle Istituzioni, degli Enti, del C.S.V. di Vercelli e con la generosità di alcuni sostenitori, ha lo scopo di far conoscere al grande pubblico la figura di Janusz Korczak, oltre che di onorarne la memoria e di celebrare due ricorrenze tanto significative.

La mostra si articola in tre settori:

1. **Janusz Korczak : la vita, le opere e il messaggio educativo.**

   I documenti che illustrano questo percorso sono stati raccolti e ricostruiti in Israele da parte di un gruppo di ebrei del Ghetto di Varsavia sopravvissuti allo sterminio. Tra questi, erano presenti anche alcuni allievi della Casa dell’Orfano: sulla memoria e sull’affetto di quei ragazzi venne ricostruita questa testimonianza, unica per importanza storica e pedagogica.

   La documentazione è stata concessa dalla Prof.ssa Giuliana Limiti, fondatrice e Presidente dell’Associazione Nazionale Amici di Janusz Korczak, creata nel 1983.

2. **Johan Amos Komensky (Comenius),** teologo e pedagogista ceco del Cinquecento, fonte ispiratrice del pensiero pedagogico di Korczak.

Anche la documentazione presentata in questo settore è stata messa a disposizione dalla Prof.ssa Giuliana Limiti. Comeniologa di fama mondiale per i suoi studi su Comenius e filosofi come Spinosa e Leibniz, è stata insignita della più alta onorificenza culturale della Repubblica Socialista Cecoslovacca (1970: Medaglia d'Oro Comeniana) e dell'Italia (1979: Medaglia d'Oro dei Benemeriti della Scuola,Cultura ed Arte). E' stata Docente, per oltre quarant'anni, di Educazione Comparata nelle Università di Roma.

3. **l'attività dell'Associazione Janusz Korczak .**

Lungo questo percorso vengono illustrati alcuni tra i più significativi progetti promossi e realizzati dall'Associazione, presente ed attiva a Vercelli dal 1987.

In quel periodo venne intitolata a Janusz Korczak una Scuola dell'Infanzia Statale: la prima e forse ancora l'unica Scuola in Italia a fregiarsi del nome del grande educatore e martire polacco.

In questi anni sono stati inoltre realizzati: un parco/laboratorio fluviale lungo il fiume Sesia, un monumento a Korczak, opera dello scultore-pittore vercellese Prof. Guido De Bianchi, l'intitolazione di "Vercelli città delle Bambine e dei Bambini" e quella di "Vercelli Provincia delle Bambine e dei Bambini", un Parco cittadino dedicato al piccolo martire pakistano Ikbal Masih.

Sono solo alcuni esempi: questo settore della mostra sarà un viaggio lungo tutta l'attività progettuale dell'Associazione, iniziata con il rimpianto Presidente Virgilio Grimaldi e continuata, con affetto e forte condivisione, da tutta l'Associazione.

Mirella Carpanese
Presidente dell'Associazione di Volontariato del Piemonte Onlus
"Janusz Korczak"

ESEMPIO DI DOCUMENTAZIONE CONSERVATA PRESSO IL CENTRO DI CULTURA E DOCUMENTAZIONE "VIRGILIO GRIMALDI" DI VIA GARRONE A VERCELLI

"VERCELLI CITTA' DELLE BAMBINE E DEI BAMBINI":
PANNELLO SIMBOLO DELLA CITTA' DI VERCELLI REALIZZATO DAGLI ALLIEVI DELLE SCUOLE DELL'INFANZIA STATALI DI VERCELLI ESPOSTO NEL PALAZZO DI CITTA'

IMMAGINE PER LA SEGNALETICA STRADALE DELLA CITTA' DI VERCELLI REALIZZATA DAGLI ALLIEVI DELLA SCUOLA DELL'INFANZIA "SACRO CUORE" DI VERCELLI, VINCITORE DEL CONCORSO "VERCELLI CITTA' DELLE BAMBINE E DEI BAMBINI".

Anno scolastico 1990/91

Ogni bambino ha diritto al verde.

Acquarello dell'Ispettore Dr. Terenio Castelli

Anno scolastico 1991/92

Ogni bambino ha diritto ad aria ed acqua pure.

Scuola statale dell'infanzia di Portula (Biella)

Anno scolastico 1991/92

Ogni bambino ha diritto ad aria ed acqua pure.

Scuola statale dell'infanzia 2° plesso di Borgo S. Elia, Cagliari

Anno scolastico 1992/93

Ogni bambino ha diritto all'amore e al rispetto.

Scuola statale dell'infanzia "Macere" di Ariena (Roma)

Anno scolastico 1992/93

Ogni bambino ha diritto all'amore e al rispetto.

Scuola statale dell'infanzia "Janusz Korczak", Vercelli

Anno scolastico 1992/93

Ogni bambino ha diritto all'amore e al rispetto.

Scuola statale dell'infanzia "Villa Pettiva", Biella

Anno scolastico 1993/94

Ogni bambino ha diritto ad una alimentazione sana e corretta.

Scuola statale dell'infanzia "Ponte del Colle" di Ariena (Roma)

Anno scolastico 1994/95

Ogni bambino ha diritto alla pace.

Scuola statale dell'infanzia di Pratto (Biella)

Anno scolastico 1995/96

Ogni bambino ha diritto di non essere lasciato solo.

Scuola statale dell'infanzia "Via De Gasperi" di Casacalenda (Campobasso)

Anno scolastico 1996/97

Ogni bambino ha diritto di avere una scuola bella, dove è bello imparare.

scuola statale dell'infanzia "Isola", Vercelli

Anno scolastico 1997/98

Ogni bambino ha diritto di essere cittadino riconosciuto, ascoltato e rispettato.

Scuola statale dell'infanzia "Janusz Korczak", Vercelli

Anno scolastico 1998/99

Ogni bambino ha diritto di non essere strumentalizzato e sfruttato.

Scuola statale dell'infanzia "Farini", Vercelli

Anno scolastico 1999/2000

Ogni bambina ed ogni bambino hanno diritto ad essere bambini.

Scuola statale dell'infanzia di Santa Cristina, Bergamasco (AL)

ELABORATI GRAFICO-PITTORICI REALIZZATI DAGLI ALLIEVI DELLE SCUOLE DELL'INFANZIA VINCITORI DEI CONCORSI NAZIONALI SUI DIRITTI DEI BAMBINI PROPOSTI DALL'ASSOCIAZIONE JANUSZ KORCZAK.

GLI ELABORATI SONO STATI, SUCCESSIVAMENTE, TRASFORMATI IN PIATTI DI CERAMICA

(ALCUNI ESEMPI SONO RIPORTATI NELLA PAGINA PRECEDENTE).

PLASTICO REALIZZATO DAGLI ALLIEVI DELLA SCUOLA DELL'INFANZIA STATALE "JANUSZ KORCZAK" DI VERCELLI SUL TEMA: "COME VORREI LA MIA CITTA'"

TESTATA DE "LA VOCE DEI BAMBINI"
GIORNALE PERIODICO PUBBLICATO ON LINE
INTERAMENTE GESTITO DA UNA REDAZIONE DI BAMBINI APPARTENENTI ALLE SCUOLE DELL'INFANZIA E PRIMARIE DEL VERCELLESE

Janusz Korczak
Associazione di Volontariato
del Piemonte Onlus

La voce dei Bambini
Vercelli Città e Provincia delle Bambine e dei Bambini

E-MAIL: ASSOCIAZIONEKORCZAK@FASTWEBNET.IT
ASSOCIAZIONEKORCZAK@ALICE.IT
SITO: W.ASSKORCZAKVC.ALTERVISTA.ORG

Siamo bambini e ragazzi di Vercelli e Provincia che hanno avuto l'idea di far sentire la loro voce. Vogliamo farci conoscere raccontando i nostri interessi, i nostri desideri, perché, a volte, gli adulti non ci ascoltano, non ci lasciano parlare quanto vorremmo così, con l'aiuto dell'Associazione Janusz Korczak, abbiamo l'occasione di essere meglio ascoltati e di raccontare tutto ciò che pensiamo attraverso un nostro "Giornale", un "Foglio" che è stato pubblicato dal bisettimanale "La Sesia" per più di un anno e che ora si trasforma in On-Line .

Vorremmo metterci in contatto con tutti voi, bambini e ragazzi, perché crediamo abbiate anche voi le nostre idee e i nostri problemi.

Scriveteci, diteci quello che è più importante per voi, che cosa vi piace di più o di meno della vostra città o del vostro paese, scriveteci liberamente senza chiedere l'aiuto dei grandi: insegnanti, genitori, fratelli o sorelle, ecc.

Noi vi risponderemo e daremo spazio e visibilità a quello che ritenete importante. Sarà molto bello avere il vostro contributo e poter confrontarci con voi.

Aspettiamo le vostre e-mail. Grazie e un grande CIAO a tutti.

BENEMERITI PATROCINATORI DELL'ASSOCIAZIONE

FONDAZIONE "FRANCESCO CAMANDONA"ONLUS

Sede legale: Via Roma ang. Camandona,14 San Giacomo Vercellese (VC)

La Fondazione Francesco Camandona Onlus ha come scopo l'attuazione e il perseguimento esclusivo di finalità di solidarietà sociale rivolte al campo educativo a favore dei bambini e dei giovani del territorio e della provincia.

La sua azione è rivolta in particolare a: promuovere ed organizzare attività di aggregazione; valorizzare tradizioni, risorse e protagonisti del territorio attraverso progetti finalizzati a far conoscere ed apprezzare a bambini e giovani il proprio territorio; promuovere ed organizzare attività di socialità, culturali, artistiche e creative; accrescere la creatività di bambini e giovani, evidenziando e potenziandone le risorse naturali, attraverso la proposta di iniziative artistico-culturali; promuovere e sviluppare scambi socio-culturali, in particolare con i paesi della Comunità Europea; promuovere la partecipazione e l'attività dei giovani alla vita sociale e culturale del territorio.

Fin dalla sua nascita la Fondazione ha collaborato con le scuole del territorio nell'organizzazione di numerose iniziative tra le più importanti si possono ricordare: l'organizzazione di scambi culturali con la scuola francese di Pontcharra, la realizzazione di attività di laboratorio artistico - creative.

Ha collaborato inoltre, con tutte quelle associazioni che si occupano di promuovere iniziative destinate a valorizzare i diritti dei bambini e dei giovani, in particolare ha collaborato con l'Associazione Janusz Korczak nella realizzazione di progetti destinati ai bambini delle scuole della provincia, alla realizzazione di materiali didattici destinati agli insegnanti e alle scuole, alla realizzazione di momenti di formazione.

Nel 2012 ricorrono due importanti anniversari: il settantesimo anno dalla deportazione di Janusz Korczak con i suoi 200 bambini orfani ed il centenario dall'istituzione della "Casa dell'Orfano" di Varsavia fondata da Korczak stesso.

La Fondazione ha accolto perciò con entusiasmo la richiesta dell' Associazione Janusz Korczak di collaborare all'organizzazione delle iniziative destinate a ricordare la figura di Janusz Korczak, medico, scrittore, educatore, pedagogo e del suo messaggio educativo: la celebrazione della ***"Giornata Internazionale dei Diritti dei Bambini",*** e l'organizzazione della mostra: ***"Janusz Korczak a Vercelli: il suo spirito vive nell'Associazione del Piemonte"***. L'esposizione è articolata in due sezioni e contiene preziosi documenti storici sulla figura del grande Pedagogo e una rassegna di materiali relativi alla storia della Associazione ***Janusz Korczak***.

Il Presidente della Fondazione Francesco Camandona Onlus
Dott.ssa Adriana Barone

REV Engineering S.r.l.

INGEGNERIA CIVILE E ARCHITETTURA

PROGETTAZIONE ARCHITETTONICA nuove realizzazioni, interventi di recupero, interventi per la riqualificazione energetica degli edifici

INGEGNERIA CIVILE STRUTTURALE strutture in conglomerato cementizio armato, carpenteria metallica, legno, diagnostica e monitoraggio dei degradi di strutture, progettazione di consolidamento e risanamento.

INGEGNERIA ENERGETICA diagnosi su fonti di dispersione e progettazione interventi migliorativi, certificazioni energetiche e consulenza per il calcolo dei disperdimenti energetici.

PROGETTAZIONE IMPIANTI fluidomeccanici, idrico-sanitari, elettrici

SICUREZZA Coordinamento Sicurezza nei cantieri temporanei o mobili, gestione, coordinamento sicurezza sui luoghi di lavoro, redazione di documenti di valutazioni del rischio, gestione della sicurezza nel tempo, formazione addetti, svolgimento di attività di RSPP per imprese, ditte e attività

PREVENZIONI INCENDI progettazione distributivo-funzionale, valutazioni dei rischi e progettazione dei sistemi e impianti di prevenzione e protezione attivi e passivi, certificazione di resistenza al fuoco di elementi e strutture, pratiche per ottenimento Certificato Prevenzione Incendi

Viale G. Garibaldi n°15
13100 - Vercelli - ITALIA
mail@rev-engineering.it
Tel./Fax. +39/0161/25.94.44

CARTOLIBRERIA COPPO S.a.S.

MATERIALE DIDATTICO E DI CONSUMO-LIBRI UNIVERSITARI
FORNITURE PER UFFICI E ENTI PUBBLICI

Via G.Ferraris,70 - 13100 VERCELLI
0161.255286 - Fax 0161.252523

Sito Internet: www.cartolibricoppo.it E-mail: cartolibricoppo@gmail.com

MARCONE GEOM. ANDREA

Impianti

Idrotermici – sanitari - condizionamento

riscaldamento – antincendio

gas – solare termico

Via Boccaccio, 35 Tel. 0161-212417
13100 VERCELLI

LA BELLA ITALIA

di Giorgio Antonio & C. snc

Ristorante, Pizzeria
Pizza da asporto

C.so M. Prestinari, 47
13100 VERCELLI
Tel. 0161.257072
Cell. 333.7303861

ASSOCIAZIONE DI VOLONTARIATO DEL PIEMONTE ONLUS
"JANUSZ KORCZAK"
VERCELLI "CITTÀ E PROVINCIA DELLE BAMBINE E DEI BAMBINI"

Sede:
presso C.S.V., c.so Libertà, n. 72 - 13100 Vercelli
tel. 0161/50.32.98

Centro cultura e documentazione "Virgilio Grimaldi":
Via F.lli Garrone, n. 20 - 13100 Vercelli
e-mail: associazionekorczak@fastwebnet.it
sito: www.asskorczakvc.altervista.org

ENTI PATROCINATORI:

Provincia di Vercelli

CITTA' DI VERCELLI

Ministero dell'Istruzione dell'Università e della Ricerca
Ufficio Scolastico Regionale per il Piemonte
Ufficio XV Ambito territoriale per la provincia di Vercelli

Centro di Servizio per il Volontariato della provincia di Vercelli

riprese fotografiche ed elaborazioni grafiche di Elena Filippi per GRAFIA viale G. Garibaldi, n.15 13100 Vercelli efilippi@rev-engineering.it